Context-Sensitive Spelling Correction

A Project Report
Submitted in the partial fulfillment of the requirements for the award of the degree of

Bachelor of Technology in Computer Engineering



Under the supervision of:

Dr. M. N. Doja

Ashhar Hasan (13BCS-0015)

Professor

Adeela Izhar (13BCS-0006)

Department of Computer Engineering

Jamia Millia Islamia

Department of Computer Engineering Faculty of Engineering and Technology Jamia Millia Islamia, New Delhi — 110025

Contents

Ce	ertific	eate	5
A	know	vledgement	6
Al	ostrac	et	7
1	Intr	roduction	8
2	Prol	blem Statement and Approach	9
	2.1	Context-Sensitive Spelling Correction	. 9
	2.2	Problem Formulation	
	2.3	Problem Representation	
		2.3.1 Feature Selection	
		2.3.1.1 Context Words	
		2.3.1.2 Collocations	
		2.3.2 Intuition for Feature Selection	
		2.3.3 Feature Extraction	
		2.3.4 Feature Pruning	-
3	Teri	minology and Algorithm	15
	3.1	Winnow Algorithm	. 15
		3.1.1 Basic Idea	
		3.1.2 Working	
	3.2	Data Serialization	
4	Met	chodology	20
	4.1	Data Acquisition	. 20
	4.2	Data Preprocessing	
		4.2.1 Non-Word Error Correction	
		4.2.1.1 Edit Distance Algorithm	
		4.2.2 Identification of Context Errors	
	4.3	Feature Extraction Algorithm	
		4.3.1 Corpus Preprocessing	. 23
		4.3.2 Getting Context and Collocation Features	
		4.3.3 Feature Pruning Algorithm	
	4.4	Training and Testing	
		4.4.1 Training	
		4 4 2 Testing	. 23 26

5	Results			
	5.1	Key Features of Project	. 2	8
	5.2	Future Scope	. 2	9

List of Figures

2.1	Effect of different values of k on context words	11
2.2	Outline of the method of using <i>context words</i>	12
2.3	Prediction of a sentence using Winnow	14
3.1	Flowchart of the algorithm	19
4.1	Training of the models	26
4.2	Correction of a sentence using Context correction	27
4.3	Prediction of a sentence using Winnow	27
5.1	Results	28

List of Tables

Example for Winnow Algorithm	15
Working of Winnow Algorithm	15
Example <i>XmlSerializer</i> serialization	17
Example DataContract serialization	17
Corpus Preprocessing example	23
Training using Debug Corpus example	25

Certificate

This is to certify that the project report entitled "Context-Sensitive Spelling Correction", is an authentic work carried out by **Ashhar Hasan** and **Adeela Izhar**.

The work is submitted in partial fulfillment of the requirements for the award of the degree of *Bachelor of Technology in Computer Engineering* under my guidance. The matter embodied in this project work has not been submitted earlier for the award of any degree or diploma to the best of my knowledge and belief.

19/12/2016

Dr. M. N. Doja
Professor
Department of Computer
Engineering
Jamia Millia Islamia

Acknowledgement

We would like to thank our mentor **Dr. M. N. Doja** (*Professor, Department of Computer Engineering*) for giving us the opportunity to undertake the project and bring it to completion. We thank him for his guidance, insights and advices and appreciate his engagement.

We would also like to thank **Dr. Tanvir Ahmad** (*Head of Department, Department of Computer Engineering*) for allowing us to undertake the project of our choice and assigning a great mentor for the same.

We would like to extend special gratitude to the assistants and lab coordinators of the Department of Computer Engineering for providing us the infrastructure necessary to work efficiently on the project.

Ashhar Hasan (13BCS-0015) Adeela Izhar (13BCS-0006)

Abstract

Context-Sensitive Spelling Correction is the task of fixing spelling errors that result in valid words, such as I'd like to eat desert, where desert was typed when dessert was intended. These errors will go undetected by conventional spell checkers, which only flag words that are not found in a predetermined word list or a dictionary.

Context-Sensitive Spelling Correction involves learning to characterize the linguistic contexts in which different words such as dessert and desert, tend to occur. The problem is that there is a multitude of features one might use to characterize these contexts: features that test for the presence of a particular word nearby the target word; features that test the parts of speech around the target word; and so on. In general, the number of features will range from a few hundred to over ten thousands. A good method to filter out features is needed because even after filtering or removing noisy features, we will still end up with a large feature space, while the target concept (a context in which desert can occur in this case) depends only on a small subset. For this problem, the class of multiplicative weight algorithms like Winnow Algorithm have been shown to have exceptionally good theoretical properties.

In the work reported here, we present an algorithm that combines variants of Winnow and applies it to the problem of *Context-Sensitive Spelling Correction*. We use the *Winnow Algorithm* to find the best set of features which will then be used to train linear classifiers which try to correct such contextual mismatches using the learnt features.

Introduction

Writing is one of the predominant and vital ways of communication through which humans can express their views to others and keep a record. It is one of the most effective forms of language representation. It does the task of representing language by engraving signs and symbols. Writing is composed of vocabulary, semantics and grammar. Text is considered as the outcome of writing.

The scalability of writing text has increased due to the availability of computers, due to which many issues such as spelling mistakes have also evolved. Mistakes can sidetrack readers from the efforts the writer has put in his writing. Therefore it becomes important to remove these mistakes. Hence, it prompted the need to use spelling checkers so that errors can be minimized while writing. Spell checkers are either part of large applications, for instance, search engines, email clients etc. or a standalone application that is efficient in performing correction on a piece of text. Nearly all word processors have a built-in spelling checker that flags the spelling mistakes. It also provides the solution to correct these spelling mistakes by choosing a possible alternative from a given list. For identification of spelling mistakes, most spell checkers check each word drawn separately from the written text against the dictionary-stored words. If the word is found while searching the dictionary, it is considered as correct word regardless of its context. This approach is efficient for identifying the non-word spelling mistakes but other mistakes cannot be identified using this method. The other mistakes are real-word spelling mistakes.

Real-word spelling mistakes are words that are correctly spelled but are not intended by the user. Mistakes under this category go unrecognized by most spell checkers because they handle non-word spelling mistakes by checking against the dictionary word list only. This technique is effective to identify the non-word spelling mistakes but not the real-word spelling mistakes. To identify the real-word spelling mistakes, there is a need to utilize the neighboring contextual information of the target word. An ex of such a sentence is "I want to eat a peace of cake" and the confused word set in this case is {peace, piece}. To identify that 'peace' cannot be used in this case, we utilize the neighboring contextual information 'cake' for word 'piece'.

Problem Statement and Approach

2.1 Context-Sensitive Spelling Correction

With the widespread availability of spell checkers to fix errors that result in non-words, such as teh, the predominant type of spelling error has become the kind that results in a real, but unintended word; for example, typing there when their was intended. Fixing this kind of error requires a completely different technology from that used in conventional spell checkers: it requires analyzing the context to infer when some other word was more likely to have been intended. We call this the task of *Context-Sensitive Spelling Correction*. The task includes fixing not only "classic" types of spelling mistakes, such as *homophone errors* (e.g. peace and piece) and *typographic errors* (e.g. form and from), but also mistakes that are more commonly regarded as *grammatical errors* (e.g. among and between), and errors that cross *word boundaries* (e.g. maybe and may be).

The problem started receiving attention in the literature within about the last dozen years. A number of methods have been proposed, either for *Context-Sensitive Spelling Correction* directly, or for related lexical disambiguation tasks.

The methods include:

Word Trigrams [Mays et al., 1991],

Bayesian Classifiers [Gale et al., 1992],

Bayesian Hybrids [Golding, 1996],

A combination of Part-of-Speech Trigram and Bayesian Hybrids [Golding and Schabes, 1996],

Transformation-Based Learning [Mangu and Brill, 1997],

Latent Semantic Analysis [Jones and Martin, 1997],

Decision Lists [Yarowsky, 2000],

Noisy Channel Algorithms [Brill and Moore, 2000],

Language Models [Stehouwer and Van Zaanen, 2009],

OCR to improve training [Bassil and Alwani, 2012].

We believe that a *Winnow Algorithm* based approach is particularly promising for this problem, due to the problem's need for a very large number of features to characterize the context in which a word occurs, and *Winnow Algorithm's* theoretically-demonstrated ability to handle such large numbers of features.

2.2 Problem Formulation

We treat Context-Sensitive Spelling Correction as a task of word disambiguation. The ambiguity among words is modelled by confusion sets. A confusion set $C = \{w_1, ..., w_n\}$ means that each word w_i in the set is ambiguous with each other word w_j in the set C. Thus if $C = \{desert, dessert\}$, then when the spelling-correction program ses an occurrence of either desert or dessert in the target document, it takes it to be ambiguous between desert and dessert, and tries to infer from the context which of the two it should be.

This treatment requires a collection of confusion sets to start with. There are several ways to obtain such a collection. One is based on finding words in the dictionary that are one typo away from each other [Mays et al., 1991]. Another finds words that have the same or similar pronunciations. Since this was not the focus of the work we did, we simply took (most of) our confusion sets from the list of "Common Errors in English Usage" from the list curated by Paul Brians [Brians, 2010].

A final point concerns the two types of errors a spelling-correction program can make: false negatives (complaining about a correct word), and false positives (failing to notice an error). We will make the simplifying assumption that both kind of errors are equally bad. In practice, however, false negatives are much worse, as users get irritated by the programs that badger them with bogus complaints. However, given the probabilistic nature of the methods that will be presented below, it would not be hard to modify them to take this into account. We would merely set a confidence threshold, and report a suggested correction only if the probability of the suggested word exceeds the probability of the user's original spelling by at least a threshold amount. The reason this was not done in the work reported here is that setting the confidence threshold involves a certain subjective factor (which depends on the user's "irritability threshold"). Our simplifying assumption allows us to measure performance objectively, by the single parameter of prediction accuracy.

2.3 Problem Representation

2.3.1 Feature Selection

A target problem in *Context-Sensitive Spelling Correction* consists of:

- 1. A sentence
- 2. A target word in that sentence to correct

Both the *Bayesian* and *Winnow-based* algorithms studied here represent the problem as a list of active features. Each active feature indicates the presence

of a particular linguistic pattern in the context of the target word.

We use two types of features:

Context words: Context-word features test for the presence of a particular word within $\pm k$ words of the target word.

Collocations: Collocations test for a pattern of up to *l* contiguous words and/or part-of-speech tags around the target word.

In the experiments reported here, k was set to 10 and l was set to 2. Examples of useful features for the confusion set $\{weather, whether\}$ include:

- 1. cloudy within ± 10 words
- 2. to VERB

Feature (1) is a context-word feature that tends to imply *weather*. Feature 2 is a collocation that checks for the pattern "to VERB" immediately after the target word, and tends to imply *whether* as in (I don't know whether to laugh to cry).

2.3.1.1 Context Words

One clue about the identity of an ambiguous target word comes from the words around it. For instance, if the target word is ambiguous between desert and dessert, and we see words like arid, sand and sun nearby, this suggests that the target word should be desert. On the other hand, words such as chocolate and delicious in the the context imply dessert. This observation is the basis for the method of context words. The idea is that each word w_i in the confusion set will have a characteristic distributions of words that occur in its context; thus to classify an ambiguous target word, we look at the set of words around it and which w_i 's distribution they most closely follow. The main parameter to tune for the method of context words is k, the half-width of the context windows. Previous work [Yarowsky, 1994] shows that smaller values of k (3 or 4) work well for resolving local syntactic ambiguities, while larger values (20 to 50) are suitable for resolving semantic ambiguities. We tried the values 3, 6, 9, 10, 12, 16, 18, 20 and 24 on our confusion sets and found that k = 10 worked the best in general cases. In the rest of the document, this value of k will be used when referring to k.

k = 10	But, how I sometimes need a moment of rest, and peace
k = 8	No matter how earnest is out quest for guaranteed <i>peace</i>
k = 6	How best to destroy your <i>peace</i> ?

Figure 2.1: Effect of different values of k on context words

Training Phase

- 1. Propose all words as candidate context words.
- 2. Count occurrences of each candidate context word in the training corpus.
- 3. Prune context words that have insufficient data or are uninformative.
- 4. Store the remaining context words and their associated statistics for use at run time.

Run Time

- 1. Initialize the probability for each word in the confusion set to its prior probability.
- 2. Go through the list of context words that was saved during training. For each context word that appears in the context of the ambiguous target word, update the probabilities.
- 3. Choose the word in the confusion set with the highest probability.

Figure 2.2: Outline of the method of using *context words*

2.3.1.2 Collocations

The method of context words is good at capturing generalities that depend on the presence of nearby words, but not their order. When order matters, other more syntax-based methods, such as collocations and trigrams, are appropriate. We used collocations to capture order dependencies. A collocation expresses a pattern of syntactic elements around the target word. We allow two types of syntactic elements: words and part-of-speech tags.

Going back to the $\{desert, dessert\}$ example, a collocation would imply desert might be:

PREP	the	

This collocation would match the sentences:

Travellers entering from the <u>desert</u> were confounded...
...along with some guerilla fighting in the <u>desert</u>.
...two ladies who lay by pinkly beside him in the <u>desert</u>...

Matching part-of-speech tags against the sentence is done by first tagging each word in the sentence with its set of possible part-of-speech tags obtained from a dictionary and a language model. For instance, walk has the tag set $\{NS, V\}$ corresponding to its use as a singular noun and as a verb. For a tag to match a word, the tag must be a member of the word's tag set. The reason we use tag sets instead of running a tagger on the sentence to produce unique tags is that

taggers need to look at all the words in the sentence which doesn't make a lot of sense when the target word in the sentence itself is ambiguous.

The method of collocations was implemented in much the same way as the method of context words. The idea is to discriminate among the words w_i in the confusion set by identifying the collocations that tend to occur around each w_i . An ambiguous target word is then classified by finding all collocations that match its context. Each collocation provides some degree of evidence for each word in the confusion set.

Like the method of context words, the method of collocations has one main parameter to tune: l, the maximum number of syntactic elements in a collocation. Since the collocations grow exponentially with l, we varied l from 1 to 3 and finally settled on 2.

2.3.2 Intuition for Feature Selection

The intuition for using these two types of features is that they capture two important, but complementary aspects of context. Context words tell us what kind of words tend to appear in the vicinity of the target word — the "lexical atmosphere". They therefore capture aspects of the context with a wide-scope, semantic flavour, such as discourse topic and tense. Collocations, in contrast, capture the local syntax around the target word. Similar combinations of features have been used in related tasks, such as accent restoration [Yarowsky, 1994] and word-sense disambiguation [Ng and Lee, 1996].

2.3.3 Feature Extraction

We use a *feature extractor* to convert from the initial text representation of a sentence to a list of active features called a *feature vector*. The feature extractor has a preprocessing phase in which learns a set of features for the task. Thereafter, it can convert a sentence into a list of active features simply by matching its set of learned features against the sentence.

In the preprocessing phase, the feature extractor learns a set of features that characterize the contexts in which each word w_i in the confusion set tends to occur. This involves going through the training corpus, and, each time a word in the confusion set occurs, generating all possible features for the context — namely, one context-word feature for every distinct word within $\pm k$ words, and one collocation for every way of expressing a pattern of up to l contiguous elements. This gives an exhaustive list of all features found in the training set.

2.3.4 Feature Pruning

Statistics of occurrence of the features are collected in the process as well. At this point, pruning criteria may be applied to eliminate unreliable or uninformative features.

We use two criteria (which make use of the aforementioned statistics of occurrence):

- 1. The feature occurred in practically none or all of the training instances (specifically, it had fewer than 10 occurrences or fewer than 10 non-occurrences)
- 2. The presence of the feature is not significantly correlated with the identity of the target word (determined by a *chi-square test* at the 0.05 significance level).

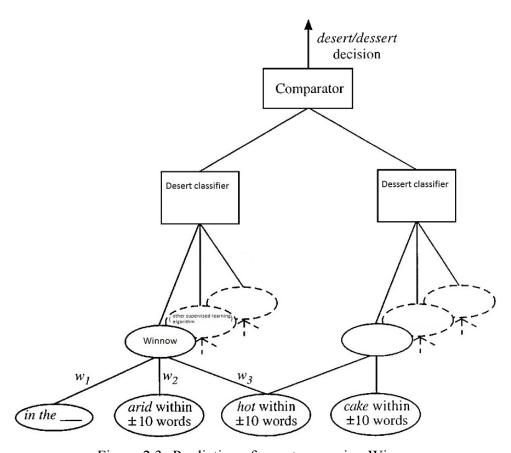


Figure 2.3: Prediction of a sentence using Winnow

Terminology and Algorithm

3.1 Winnow Algorithm

3.1.1 Basic Idea

Put simply, *Winnow* is a machine learning technique for discerning the disjunction, (i.e. the **OR**ing function) from labelled examples. Concretely, what this means is, given m labelled samples, each with a vector of n Boolean features $x = \{x_1, \ldots, x_n\}$, Winnow learns which features to union to get the correct label.

Take the example of email spam filtering, on the basic level, we will take the body of the many emails, and tokenize them into array of words, this will be our features vector.

Each feature (word) is denoted by 1 if it exists in the example, 0 if it doesn't.

$$x_1$$
 x_2 x_3 x_4 x_5 ... x_n spam (yes/no) \$\$\$\$ 100% free viagra the weight loss ... $f(x)$ 0 1 0 1 ... ?

Now we can see the problem, the feature set can be very large, with many features set to true (the for example occurs in almost every email) yet the correct labelling depends only on a small subset of features r.

3.1.2 Working

- 1. Initialize the weights $w_1 = w_2 = \ldots = w_n = 1$ on the *n* variables (features vector).
- 2. Given an example $x = \{x_1, \dots, x_n\}$, output 1 if:

$$\sum_{i=1}^{n} w_i \, x_i \ge \theta$$

else output 0.

 θ is a threshold value we set to our discretion.

- 3. If the algorithm makes a mistake:
 - (a) If it predicts 0 when f(x) = 1, then for each $x_i = 1$, increase the value of w_i . (value was too low, promote contributing features)

(b) If it predicts 1 when f(x) = 0, then for each $x_i = 1$, decrease the value of w_i . (value was too high, demote contributing features)

Winnow gives us a mistake bound of $O(r \log(n))$. Where, r is the number of relevant features and n is the total number of features.

3.2 Data Serialization

In computer science, in the context of data storage, serialization is the process of translating data structures or object state into a format that can be stored (for example, in a file or memory buffer, or transmitted across a network connection) and reconstructed later in the same or another computer environment. When the resulting series of bits is reread according to the serialization format, it can be used to create a semantically identical clone of the original object. For many complex objects, such as those that make extensive use of references, this process is not straightforward. Serialization of object-oriented objects does not include any of their associated methods with which they were previously inextricably linked. This process of serializing an object is also called *marshalling* an object. The opposite operation, extracting a data structure from a series of bytes, is deserialization (which is also called *unmarshalling*).

Data serialization allows to perform operations on test and training data "inmemory" instead of reading them from disk, thus increasing speed. Serializing the data structure in an architecture independent format means preventing the problems of byte ordering, memory layout, or simply different ways of representing data structures in different programming languages. Inherent to any serialization scheme is that, because the encoding of the data is by definition serial, extracting one part of the serialized data structure requires that the entire object be read from start to end, and reconstructed. In applications where higher performance is an issue, it can make sense to expend more effort to deal with a more complex, non-linear storage organization. This algorithm uses an XML representation for the objects. Several object-oriented programming languages directly support object serialization (or object archival), either by syntactic sugar elements or providing a standard interface for doing so.

```
<?xml version="1.0"?>
<ArrayOfSentence
xmlns:xsi="http://www.w3.org/2001/XMLSchema-instance"
xmlns:xsd="http://www.w3.org/2001/XMLSchema">
    <Sentence>
        <Words>
            <string>0%</string>
            <string>agarose</string>
            <string>gel</string>
        </Words>
        <PosTags>
            <string>JJ</string>
            <string>NN</string>
            <string>NN</string>
        </PosTags>
    </Sentence>
</ArrayOfSentence>
```

```
<ArrayOfComparator>
  <Comparator>
    <Cloud>
      <d3p1:KeyValueOfstringArrayOfanyTypety7Ep6D1>
        <d3p1:Key>council</d3p1:Key>
        <d3p1:Value>
          <d3p1:anyType>
            <d6p1:Demotion>0.5</d6p1:Demotion>
            <d6p1:Mistakes>457</d6p1:Mistakes>
            <d6p1:Promotion>1.5</d6p1:Promotion>
            <d6p1:Threshold>1</d6p1:Threshold>
            <d6p1:Weights>
              <d3p1:double>2.4892E-60</d3p1:double>
              <d3p1:double>6.5253E-55</d3p1:double>
              <d3p1:double>8.0779E-28</d3p1:double>
            </d6p1:Weights>
          </d3p1:anyType>
        </d3p1:Value>
      </d3p1:KeyValueOfstringArrayOfanyTypety7Ep6D1>
    </Cloud>
  </Comparator>
</ArrayOfComparator>
```

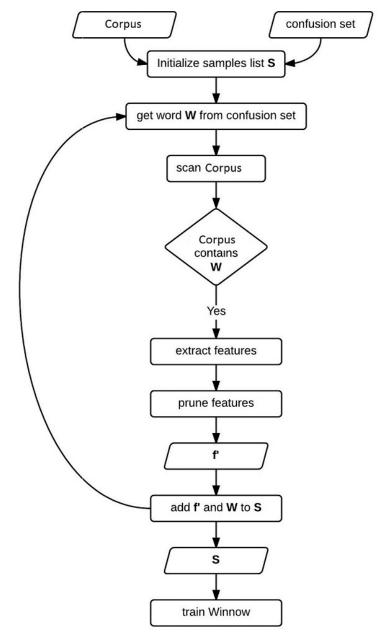


Figure 3.1: Flowchart of the algorithm

Methodology

4.1 Data Acquisition

In the experiments that follow, the training and test sets were drawn from the written part of the American National Corpus (OANC) which is about $14\ million$ words in total, around $5\ million$ sentences. We split the data into a 80-20 split by sentences and used 28 confusion sets taken from *Common Errors in English Usage* [Brians, 2010] having appreciable frequency in our corpus.

The data was further divided into a *Debug Corpus*, a *Release Corpus* and a *Test Corpus*. The *Release Corpus* is reduced version of the original corpus (*Debug Corpus*) to be used to easily evaluate effect of changes made during development without needing to spend time on retraining the entire model. The *Test Corpus* is the test data used to find accuracy of the classifier. Randomized sets were also drawn during testing and training to make sure that the model did not overfit.

Confusion Sets	Word	Count
plaine-plane	plaine	84
pianie-piane	plane	517
throw through	threw	923
threw-through	through	7210
	by	60361
by-buy-bye	buy	12440
	bye	11439
	vain	92
vain-vane-vein	vane	32
	vein	219
	cite	731
cite-site-sight	site	4287
	sight	917
loose-lose	loose	260
100se-10se	lose	550
nagaa nigaa	peace	1571
peace-piece	piece	2577
weak-week	weak	810
weak-week	week	3439
agarga agurga	coarse	250
coarse-course	course	3168

1	knew	3695
knew-new	new	18233
brake-break	brake	82
Drake-Dreak	break	615
1	hour	3245
hour-our	our	11588
	to	201119
to-too-two	too	29787
	two	39437
weather-whether	weather	1010
weather-whether	whether	4583
vyh ana vyana	where	14568
where-were	were	41712
h h	hear	1430
hear-here	here	7135
Corredo Condo	fourth	617
fourth-forth	forth	443
their-there	their	23008
men-mere	there	19501
aamulamant aamulimant	complement	141
complement-compliment	compliment	50
gan gan	sea	1961
sea-see	see	9343
desert-dessert	desert	261
uesert-uessert	dessert	81
council-counsel	council	682
council-counsel	counsel	731
later-latter	later	2761
iater-iatter	latter	1051
waist-waste	waist	106
waist-waste	waste	293
negged negt	passed	959
passed-past	past	2586
nringinal principle	principal	543
principal-principle	principle	684
	quiet	567
quiet-quit-quite	quit	462
	quite	1621
	rain	309
rain-reign-rein	reign	138
	rein	64

4.2 Data Preprocessing

4.2.1 Non-Word Error Correction

The first sub-step is correction of non-word spelling errors (perhaps by a conventional spelling checker). This should occur before context errors are sought (rather than after or in parallel), in order to maximize the number of words in the text available to check for semantic relatedness to each word considered by the algorithm. Moreover, as we observed earlier, it is not unusual for context errors to be introduced during conventional spelling checking, so context error detection should follow that.

For this stage we used an *Edit Distance* based algorithm to correct non-word errors. We used the *GNU Aspell* dictionary for our purposes.

4.2.1.1 Edit Distance Algorithm

The Levenshtein Distance between two words is the minimum number of single-character edits (i.e. insertions, deletions or substitutions) required to change one word into the other.

Mathematically, the Levenshtein Distance between two strings a and b is given by:

$$lev_{a,b}(i,j) = \begin{cases} max(i,j) & \text{if } min(i,j) = 0\\ min \begin{cases} lev_{a,b}(i-1,j) + 1\\ lev_{a,b}(i,j-1) + 1\\ lev_{a,b}(i-1,j-1) + 1_{a_i \neq b_j} \end{cases} & \text{otherwise} \end{cases}$$

$$(4.1)$$

Where $1_{(a_i \neq b_j)}$ is the indicator function equal to 0 when $a_i = b_j$ and equal to 1 otherwise, and $lev_{a,b}(i,j)$ is the distance between the first i characters of a and the first j characters of b.

For example, the Levenshtein distance between "kitten" and "sitting" is 3, since the following three edits change one into the other, and there is no way to do it with fewer than three edits:

- 1. kitten \rightarrow sitten (substitution of 's' for 'k')
- 2. sitten \rightarrow sittin (substitution of 'i' for 'e')
- 3. sittin \rightarrow sitting (insertion of 'g' at the end).

4.2.2 Identification of Context Errors

The second sub-step identifies words in the document that are to be checked for error by removing from further consideration those that are not in the lexicon at all and those that are on a stop-list. The algorithm, by its nature, applies only to words whose meaning or meanings are known and have content that is likely to be topical. We therefore exclude closed-class words and common non-topical words. Closed-class words are excluded as their role in a text is almost always purely functional and unrelated to content or topic. It is of course possible that a typing error could turn a highly contentful word into a closed-class word or vice versa; but the former case will not be considered by the algorithm and the latter will be considered but not detected. The exclusion of 'untopical' open-class words, such as know, find, and world, is well-precedented in information retrieval. Here, there is a trade-off between making the list as short as possible, in order to let as many words as possible be checked, and making the list as long as possible in order to avoid spurious relationships.

4.3 Feature Extraction Algorithm

We use a *feature extractor* to convert from the initial text representation of a sentence to a list of active features called a *feature vector*. The feature extractor has a preprocessing phase in which learns a set of features for the task. Thereafter, it can convert a sentence into a list of active features simply by matching its set of learned features against the sentence.

In the preprocessing phase, the feature extractor learns a set of features that characterize the contexts in which each word w_i in the confusion set tends to occur. This involves going through the training corpus, and, each time a word in the confusion set occurs, generating all possible features for the context — namely, one context-word feature for every distinct word within $\pm k$ words, and one collocation for every way of expressing a pattern of up to l contiguous elements. This gives an exhaustive list of all features found in the training set.

4.3.1 Corpus Preprocessing

Corpus is first split into complete sentences; each sentence is tokenized into list of words and pos tags. For this purpose, Apache's OpenNLP library's .NET framework port was used.

```
public class Sentence
{
    public string[] Words { get; set; }
    public string[] POSTags { get; set; }
}
```

```
private IEnumerable < Sentence > PreProcessCorpora(
    IEnumerable < string > corpora)
{
    var sentences = new ConcurrentBag < sentence > ();
    Parallel.ForEach(corpora, phrase = >
    {
        string[] tokens = SplitIntoWords(phrase), posTags;
        lock (_lock)
        { posTags = _posTagger.Tag(tokens); }
        sentences.Add(new Sentence
        { Words = tokens, POSTags = posTags });
    });
    return sentences;
}
```

4.3.2 Getting Context and Collocation Features

Combing through the training corpus (i.e. for each sentence), each time a word in the confusion set occurs, get all possible features for the context—namely, one context-word feature for every distinct word within $\pm k$ words and 2 collocations (occurring before and after word) for every way of expressing a pattern of up to l contiguous elements.

Statistics of occurrence of the features are collected in the process as well, namely, for each feature F we collect for target word W, we record:

- N11 Number of documents (sentences) containing both F and W.
- **N10** Number of documents containing F only.
- **N01** Number of documents containing W only.
- **N00** Number of documents where neither W nor F were found.
- N Total number of documents.

4.3.3 Feature Pruning Algorithm

After these steps, an exhaustive list of all features found in the training corpus is generated. At this point, pruning criteria may be applied to eliminate unreliable or uninformative features.

We use two criteria (which make use of the aforementioned statistics of occurrence):

24

- 1. The feature occurred in practically none or all of the training instances (specifically, it had fewer than 10 occurrences or fewer than 10 non-occurrences)
- 2. The presence of the feature is not significantly correlated with the identity of the target word (determined by a *chi-square test* at the 0.05 significance level).

4.4 Training and Testing

4.4.1 Training

- 1. Propose all possible features as candidate features.
- 2. Prune features that have insufficient data or are uninformative discriminators.
- 3. Sort remaining features in order of decreasing strength.
- 4. Store the list of features and their associated statistics for use at run time.
- 5. Serialize and write the trained model and feature vectors to a file that can be distributed.

A training example consists of a sentence, represented as a set of active features, together with the word Wc in the confusion set that is correct for that sentence.

Now that we have a list of proper training data, we train a classifier for each word in our confusion set. Training proceeds in an on-line manner, each example is treated as a positive example for the classifiers for W_c , and as a negative example for the classifiers for the other words in the confusion set.

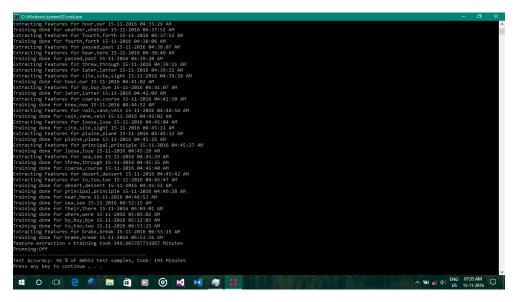


Figure 4.1: Training of the models

4.4.2 Testing

- 1. Read the feature vectors and trained model from the serialized file.
- 2. Read input sentences from a console / file.
- 3. Pass the sentences to the trained classifier model which makes its corrections, if any.
- 4. Also pass the sentences to other classifier modules available (Levenshtein distance etc.) and collect their corrections if any.
- 5. Present the list of corrections to the user as possible corrections.

When a sentence is presented, the system checks the classifiers of each confusion set, if the sentence contains a word from a confusion set, features are extracted and run against the corresponding classifier, and returns the prediction with the highest score.

```
Starting application. It may take some time to load dictionaries.

You can start now.
the brothers left behind where the cleverest
Context Correction:
where : were
the brothers left behind were the cleverest
------
our results appear to violate the principal of negative feedback control
Context Correction:
principal : principle
our results appear to violate the principle of negative feedback control

Window Snip
```

Figure 4.2: Correction of a sentence using Context correction

If the target doesn't accumulate enough features (example may be when the target word falls at the end of a sentence), the *Edit Distance corrector* kicks in and tries to find the word from the dictionary or the confusion sets with the minimum *edit distance*. This helps to ensure that the predictions can be made with some heuristic even if there is not enough contextual information available.



Figure 4.3: Prediction of a sentence using Winnow

Results

Running time for feature extraction + training + testing took on average 59 minutes on my i7, 3.4 GHz, 8 GB RAM machine. The above results were achieved with pruning disabled, when enabled, accuracy went down and running time increased.

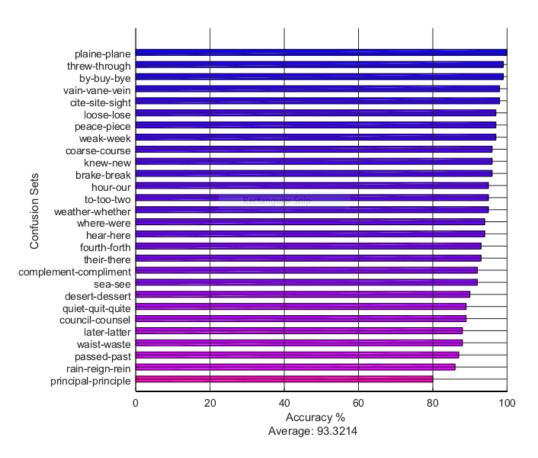


Figure 5.1: Results

5.1 Key Features of Project

- 1. Easily Extensible: New classification algorithms can be added easily as separate modules.
- 2. Very small footprint. Takes just 60MB of disk space and / or RAM.
- 3. Very fast algorithm. Can correct up to 20 sentences per second.

5.2 Future Scope

- 1. In training, for each word there's an array of classifiers, in the code I kept the number to 1, we can add more algorithms like logistic regression or even neural networks, then pick the best result using Weighted Majority Algorithm.
- 2. In context features extraction, we can use a dictionary API to properly stem and singularize the tokens.
- 3. Soundex algorithm can be used to generate more confusion sets.
- 4. WordNET can be used to extract 'concepts' from the sentence and try to choose the correction candidate belonging to the same 'concept'.
- 5. Multiple classifiers can be combined to provide better results and a more varied coverage of errors. e.g. TF-IDF, n-grams probability model etc.
- 6. A ranking algorithm can be used to give different weights to different classifiers.

Bibliography

- [Bassil and Alwani, 2012] Bassil, Y. and Alwani, M. (2012). Post-editing error correction algorithm for speech recognition using bing spelling suggestion. *arXiv* preprint arXiv:1203.5255.
- [Brians, 2010] Brians, P. (2010). Common errors in english usage. http://public.wsu.edu/~brians/errors/errors.html.
- [Brill and Moore, 2000] Brill, E. and Moore, R. C. (2000). An improved error model for noisy channel spelling correction. In *Proceedings of the 38th Annual Meeting on Association for Computational Linguistics*, pages 286–293. Association for Computational Linguistics.
- [Gale et al., 1992] Gale, W. A., Church, K. W., and Yarowsky, D. (1992). A method for disambiguating word senses in a large corpus. *Computers and the Humanities*, 26(5-6):415–439.
- [Golding, 1996] Golding, A. R. (1996). A bayesian hybrid method for context-sensitive spelling correction. *arXiv* preprint cmp-lg/9606001.
- [Golding and Schabes, 1996] Golding, A. R. and Schabes, Y. (1996). Combining trigram-based and feature-based methods for context-sensitive spelling correction. In *Proceedings of the 34th annual meeting on Association for Computational Linguistics*, pages 71–78. Association for Computational Linguistics.
- [Jones and Martin, 1997] Jones, M. P. and Martin, J. H. (1997). Contextual spelling correction using latent semantic analysis. In *Proceedings of the fifth conference on Applied natural language processing*, pages 166–173. Association for Computational Linguistics.
- [Mangu and Brill, 1997] Mangu, L. and Brill, E. (1997). Automatic rule acquisition for spelling correction. In *ICML*, volume 97, pages 187–194. Citeseer.
- [Mays et al., 1991] Mays, E., Damerau, F. J., and Mercer, R. L. (1991). Context based spelling correction. *Information Processing & Management*, 27(5):517 522.
- [Ng and Lee, 1996] Ng, H. T. and Lee, H. B. (1996). Integrating multiple knowledge sources to disambiguate word sense: An exemplar-based approach. In *Proceedings of the 34th annual meeting on Association for Computational Linguistics*, pages 40–47. Association for Computational Linguistics.

- [Stehouwer and Van Zaanen, 2009] Stehouwer, H. and Van Zaanen, M. (2009). Language models for contextual error detection and correction. In *Proceedings of the EACL 2009 Workshop on Computational Linguistic Aspects of Grammatical Inference*, pages 41–48. Association for Computational Linguistics.
- [Yarowsky, 1994] Yarowsky, D. (1994). Decision lists for lexical ambiguity resolution: Application to accent restoration in spanish and french. In *Proceedings of the 32nd annual meeting on Association for Computational Linguistics*, pages 88–95. Association for Computational Linguistics.
- [Yarowsky, 2000] Yarowsky, D. (2000). Hierarchical decision lists for word sense disambiguation. *Computers and the Humanities*, 34(1-2):179–186.